

PROVISIONAL

S/PV.3044

29 January 1992

ARABIC

## مجلس الأمن

محضر حرفي مؤقت للجلسة الرابعة والأربعين بعد الألف الثالثة

المعقودة بالمقر ، في نيويورك ،

يوم الأربعاء ، ٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ ، الساعة ١٥/٥٤

(المملكة المتحدة لبريطانيا

العظمى وأيرلندا الشمالية)

السيد فورنتسوف

السيد أيلالا لاسو

السيد ديلي

السيد بربوما

السيد زنتفا

السيد لي داويو

السيد مريميه

السيد أريّا

السيد الخطيب

السيد هاينوتشي

السيد مينون

السيد إردوس

السيد واطسن

السيد هاتانو

الرئيس : السير ديفيد هناي

الأعضاء : الاتحاد الروسي

أكوادور

بلجيكا

الرأس الأخضر

زمبابوي

الصين

فرنسا

فنزويلا

المغرب

النمسا

الهند

بنغلاديش

الولايات المتحدة الأمريكية

اليابان

يتضمن هذا المحضر النصوص الأصلية للكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى . وسيطبع النص النهائي للمحضر ضمن سلسلة الوثائق الرسمية لمجلس الأمن .

أما التصحيحات فينبغي ألا تتناول غير النصوص الأصلية للكلمات . وينبغي إرسالها موقعة من أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع إلى رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية بإدارة شؤون المؤتمرات : Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر نفسه .

افتتحت الجلسة الساعة ١٥/٥٤إقرار جدول الأعمالأقر جدول الأعمال .قبول أعضاء جددتقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد بشأن الطلب المقدم من جمهوريةطاجيكستان للانضمام الى الأمم المتحدة كعضو فيها (S/23478)

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في

تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد بشأن الطلب المقدم من جمهورية طاجيكستان للانضمام الى الأمم المتحدة كعضو فيها ، والذي يرد في الوثيقة S/23478 في الفقرة ٣ من التقرير ، توصي اللجنة مجلس الأمن بأن يقوم ، استنادا الى حكم الفقرة الأخيرة من المادة ٦٠ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس ، بتقديم توصيته الى الدورة المستأنفة السادسة والأربعين للجمعية العامة . وما لم يكن هناك اعتراض فساعتبر أن المجلس يود منح الإعفاء من المهلة المحددة في الفقرة ما قبل الأخيرة من المادة ٦٠ .

نظرا لعدم وجود اعتراض ، فقد تقرر ذلك .

في الفقرة ٤ من التقرير ، توصي اللجنة مجلس الأمن بأن يعتمد مشروع قرار بشأن الطلب المقدم من جمهورية طاجيكستان للانضمام الى الأمم المتحدة كعضو فيها . أود أن أهنئ اللجنة على قرارها الذي اتخذته بالإجماع والذي يوصي بقبول جمهورية طاجيكستان في عضوية الأمم المتحدة .

ووفقا للفتاوى الذي تم التوصل إليه في المشاورات السابقة بين أعضاء المجلس ، اقترح أن يعتمد المجلس مشروع القرار الوارد في الفقرة ٤ من تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد بدون تصويت .

نظرا لعدم وجود اعتراض ، فقد تقرر ذلك .

بناء عليه أعلن أن مشروع القرار الوارد في الفقرة ٤ من تقرير اللجنة المعنية بقبول الأعضاء الجدد (S/23478) قد اعتمد دون تصويت بومفه القرار ٧٣٨ (١٩٩٣) .

(الرئيسي)

سأحيل فوراً قرار مجلس الأمن هذا الذي يوصي بانضمام جمهورية طاجيكستان إلى الأمم المتحدة كعضو فيها إلى الأمين العام لكي يحيله بدوره إلى الجمعية العامة وذلك وفقاً لأحكام المادة ٦٠ من النظام الداخلي المؤقت .

والآن أدلي ببيان بوصفي رئيساً لمجلس الأمن ، ونياية عن أعضاء المجلس :  
 "يسرني أن أقدم ، بالنيابة عن أعضاء المجلس ، تهانينا لجمهورية طاجيكستان بمناسبة توصية المجلس بقبول عضوية طاجيكستان بالأمم المتحدة .  
 "وجميع أعضاء المجلس على ثقة بأن طاجيكستان ستقدم إسهاماً هاماً في أعمال المنظمة . ففي عالم اليوم المتغير يكتسب مبدأ العالمية أهمية متزايدة باطراد . وإننا نلاحظ بعظيم الارتياح التزام طاجيكستان بدعم مقاصد ومبادئ ميثاق الأمم المتحدة ، وبالوفاء بجميع الالتزامات المتضمنة في الميثاق .

"وختاماً ، أود أن أقدم إلى جمهورية طاجيكستان أحر تحيات أعضاء المجلس ."

بهذا يختتم مجلس الأمن نظره في المسألة المطروحة عليه .

رفعت الجلسة الساعة ١٥/٥٧